

# Lorenz & Partners

Legal, Tax and Business Consultants

Kanzlei-Information Nr.: 39 (DE)

## **Das Chinesische Einkommenssteuerrecht für Auslandsentsandte**

Mai 2009

# Inhaltsverzeichnis

1. Steuerrecht und DBA im Allgemeinen.....	3
1.1 Deutschland.....	4
1.2 Hongkong .....	4
1.3 China.....	6
1.3.1 Steuerpflicht .....	8
1.3.2 Zu versteuerndes Einkommen.....	16
1.3.3 Steuersätze .....	18
1.3.4 Berechnung.....	20
1.3.5 Steuerregistrierung/ Steuererklärung.....	27
1.3.6 Visum .....	31
2. Fallbeispiele.....	31
2.1 Praktikum in China .....	31
2.1.1 Steuerberechnung .....	31
2.2 Steuerberechnung fuer eine Fuehrungskraft.....	32
2.2.1 Steuerberechnung .....	33
3. Zusammenfassung .....	37
Anlage 1 Liste der DBA Länder .....	39
Anlage 2 Individual Income Tax Law .....	42
Anlage 3 Regulations for the Implementation of the IIT Law .....	49
Anlage 4 Guo Shui Fa (2004) No. 97.....	60
Anlage 5 Individual Income Tax Monthly Return Form.....	62
Anlage 6 Individual Income Tax Annual Return Form .....	68
Anlage 7 Individual Income Tax Return Form (Income over 120,000 RMB).....	70

Verehrte Leserin, verehrter Leser,

es ist sicher nachvollziehbar, dass es großen Aufwand und nicht unerhebliche Kosten verursacht, Broschüren zu erstellen und auf dem neuesten Stand zu halten. Wir stellen daher nur kürzere Newsletter online zur Verfügung.

Sollten Sie Interesse an dieser oder anderen unserer Broschüren haben, senden Sie bitte eine E-Mail an [info@lorenz.co.th](mailto:info@lorenz.co.th) mit der genauen Bezeichnung der Broschüre(n), die Sie gerne erhalten würden.

Mit freundlichen Grüßen  
Lorenz & Partners